

Số: /STC-KT

Lào Cai, ngày tháng 8 năm 2025

V/v mời đăng ký tham gia Hội chợ
thương mại quốc tế Việt - Trung
(Lào Cai) lần thứ 25, năm 2025

Kính gửi:

- Sở Công Thương các tỉnh, thành phố;
- Sở Tài chính các tỉnh, thành phố;
- Trung tâm Xúc tiến thương mại; Trung tâm Xúc tiến đầu tư, thương mại và Du lịch; Trung tâm Khuyến công và Xúc tiến thương mại các tỉnh, thành phố;
- Các hiệp hội, ngành hàng, các doanh nghiệp, hợp tác xã, tổ chức kinh tế trong nước và nước ngoài.

Hội chợ thương mại quốc tế Việt - Trung (Lào Cai) lần thứ 25, năm 2025 là hoạt động nằm trong Chương trình cấp quốc gia về Xúc tiến thương mại năm 2025 và là Hội chợ được tổ chức luân phiên hằng năm giữa hai tỉnh Lào Cai (Việt Nam) và tỉnh Vân Nam (Trung Quốc) theo thỏa thuận ký kết giữa Bộ Công Thương, Việt Nam và Chính quyền nhân dân tỉnh Vân Nam, Trung Quốc. Qua mỗi kỳ Hội chợ đã góp phần thúc đẩy mối quan hệ hợp tác kinh tế, thương mại, du lịch và đầu tư giữa hai nước.

Hội chợ với chủ đề ***“Lào Cai và Vân Nam - Kết nối và Phát triển”*** được Ủy ban nhân dân tỉnh Lào Cai (Việt Nam) và Chính quyền nhân dân Châu Hồng Hà, tỉnh Vân Nam (Trung Quốc) phối hợp tổ chức tại Trung tâm Hội chợ triển lãm Kim Thành, tỉnh Lào Cai; Thời gian diễn ra Hội chợ ***từ ngày 19/11/2025 đến hết ngày 24/11/2025*** với quy mô từ 500 - 550 gian hàng, trong đó có 200 gian hàng của các doanh nghiệp nước ngoài gồm: Trung Quốc, các quốc gia và vùng lãnh thổ khác.

Nội dung chính trong khuôn khổ Hội chợ và các hoạt động bên lề như: (1) Hội đàm Hợp tác kinh tế thương mại hai tỉnh Lào Cai (Việt Nam) - Vân Nam (Trung Quốc); (2) Hội nghị giới thiệu cơ chế, chính sách, các dự án lĩnh vực thu hút đầu tư; (3) Hội nghị giới thiệu cơ chế chính sách xuất, nhập khẩu kết hợp giao thương doanh nghiệp thương mại, dịch vụ, logistic Việt - Trung; (4) Chương trình Megalive giới thiệu, quảng bá và bán sản phẩm trực tiếp tại Hội chợ.

Ban tổ chức Hội chợ hỗ trợ 50% giá gian hàng cho các tổ chức xúc tiến thương mại; các hiệp hội, ngành hàng; các doanh nghiệp, hợp tác xã được thành lập theo quy định của pháp luật hiện hành (*mỗi đơn vị không quá 02 gian hàng. Thứ tự ưu tiên: Tổ chức xúc tiến thương mại, doanh nghiệp có sản phẩm có tiềm năng xuất khẩu sang thị trường Trung Quốc, đơn vị, tổ chức đăng ký trước*).

Sở Tài chính tỉnh Lào Cai trân trọng kính mời và nhiệt liệt chào đón các cơ quan, tổ chức, doanh nghiệp trong nước và nước ngoài đăng ký tham gia Hội chợ. Thời hạn đăng ký tham gia **đến hết ngày 30/10/2025**.

Linh đăng ký tham gia gian hàng:

<https://docs.google.com/forms/d/1tMeZAJSe8gUE2MxlUySVeT2iT1Mnuli9L2JNG6wKabM/edit>.

Chi tiết xin vui lòng liên hệ: Trung tâm Xúc tiến đầu tư, thương mại và hỗ trợ doanh nghiệp tỉnh Lào Cai; địa chỉ: Số 6, đường Trần Phú, phường Yên Bái, tỉnh Lào Cai; điện thoại: 0216.3859347; đầu mối liên hệ: Ông Đỗ Duy Hoàn, điện thoại: 0974139852, email: ddhoan-stc@laocai.gov.vn./.

Nơi nhận:

- Như kính gửi;
- Lãnh đạo Sở;
- Trung tâm XTĐT, TM&HTDN (150 bản);
- Lưu: VT, KT.



GIÁM ĐỐC



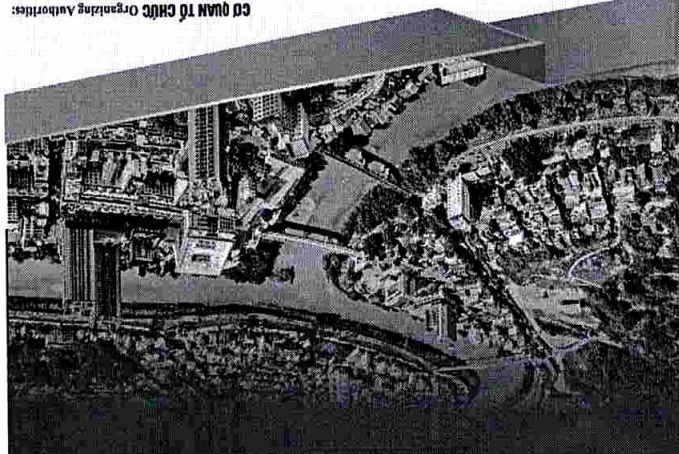
Đỗ Đức Minh



HỘI CHỢ THƯƠNG MẠI QUỐC TẾ VIỆT - TRUNG (LÀO CAI) LẦN THỨ 25, NĂM 2025



Từ ngày 19/11 đến ngày 24/11/2025 (06 ngày)
The 25th Vietnam - China International Trade Fair (Lao Cai) 2025
Since November 19-24, 2025
Tại Trung tâm Hội chợ Triển lãm tỉnh Lào Cai, Lào Cai, Việt Nam
At Kim Thuan Exhibition Center, Lao Cai Ward, Lao Cai Province



CƠ QUAN TỔ CHỨC

Cục xúc tiến thương mại, Bộ Công Thương, Việt Nam
Vietnam Trade Promotion Agency (Vitrade), Ministry of Industry and Trade

CƠ QUAN CHỈ ĐẠO

Sở Tài chính tỉnh Lào Cai, Việt Nam
Department of Finance, Lao Cai Province

BỘ CÔNG THƯƠNG, VIỆT NAM

Ministry of Industry and Trade, Vietnam

ĐƠN VỊ THỰC HIỆN

Trung tâm xúc tiến đầu tư, thương mại và hỗ trợ doanh nghiệp tỉnh Lào Cai, Việt Nam
The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

- Each standard booth includes:
- Area: 9m² (3m x 3m)
 - Partition walls, aluminum frame
 - Carpet, fascia name board
 - 1 table, 2 chairs
 - 1 power outlet, 1 light bulb

Free of Charge Services

- Central cleaning services within the fair area
- Company profile included in the fair catalogue
- Participation in conferences and supporting programs

National Paid Services

- Additional electricity/water supply
- Custom booth construction upon request
- Advertising and booth decoration designed
- Interpretation services and arrangement for accommodation or meals

Participation Procedure

- All interested parties are kindly requested to register with the Organizing Authorities no later than November 19, 2025.
- Requested documents:
- 1. Completed registration form, advance payment of 50% of contract value (non-refundable in case of cancellation)
- 2. Copy of enterprise registration certificate or

THỦ TỤC THAM GIA

- Khách hàng tham gia Hội chợ sẽ được ký với Ban tổ chức trước ngày 19/11/2025.
- Ban đăng ký nhận đủ hồ sơ, hoàn thiện được 50% giá trị hợp lệ.
- Hợp đồng (nếu tham gia được) sẽ được hoàn trả lại sau doanh nghiệp nộp đủ hồ sơ tham gia do nguyên nhân xuất phát từ doanh nghiệp.
- 25.000.000 đồng (chính thức) hoặc 12.500.000 đồng (nếu tham gia do nguyên nhân)
- 3. Copy of enterprise registration certificate or

ĐIỂM LIÊN HỆ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

điện thoại: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran Phu Street, Yen Bai Ward, Lao Cai Province

Contact: Mr. Do Duy Hoan - Tel: +84 974 139 852

Người liên hệ: Ông Dương Hào Nam

di động: 0974.139.852

địa chỉ: 06 TRẦN PHÚ, PHƯỜNG YÊN BÀI, TỈNH LÀO CAI

Địa chỉ liên hệ / Contacts

TRUNG TÂM XÚC TIẾN ĐẦU TƯ, THƯƠNG MẠI VÀ HỖ TRỢ DOANH NGHIỆP TỈNH LÀO CAI

The Lao Cai Provincial Center for Investment Promotion, Trade and Business Support

Address: No. 6, Tran



CHƯƠNG TRÌNH CẤP QUỐC GIA VỀ XÚC TIẾN THƯƠNG MẠI NĂM 2025 NATIONAL-LEVEL TRADE PROMOTION PROGRAM 2025



LÀO CAI VÀ VẠN NAM - KẾT NỐI VÀ PHÁT TRIỂN LAO CAI AND YUNNAN - CONNECTION AND DEVELOPMENT

ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH LÀO CAI

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự Do - Hạnh phúc

Lào Cai, ngày 28 tháng 7 năm 2025

People's Committee of Lao Cai Province, Vietnam

LETTER OF INVITATION

THƯ MỜI

Hội chợ Thương mại Quốc tế Việt - Trung (Lào Cai) lần thứ 25, năm 2025 nằm trong Chương trình cấp quốc gia về Xúc tiến thương mại năm 2025 và là Hội chợ được tổ chức luân phiên hàng năm giữa hai tỉnh Lào Cai (Việt Nam) và Vạn Nam (Trung Quốc) theo thỏa thuận, ký kết giữa Bộ Công Thương - Việt Nam và Chính quyền nhân dân tỉnh Vạn Nam - Trung Quốc. Qua mỗi kỳ Hội chợ đã góp phần thúc đẩy mối quan hệ hợp tác kinh tế, thương mại, du lịch và đầu tư giữa hai nước lên tầm cao mới.

Hội chợ Thương mại Quốc tế Việt - Trung (Lào Cai) lần thứ 25, năm 2025 được tổ chức tại Trung tâm Hội chợ - Triển lãm Kim Thành, tỉnh Lào Cai, từ ngày 19 đến ngày 24 tháng 11 năm 2025 với quy mô gần 600 gian hàng tiêu chuẩn và trên 4000 m² trưng bày đặc biệt trong đó có 200 gian hàng của Trung Quốc. Hội chợ chủ yếu trưng bày giới thiệu và quảng bá, xúc tiến tiêu thụ các mặt hàng có thế mạnh của hai bên như: Nông, lâm, thủy sản, thực phẩm, hàng công nghiệp chế biến, máy móc thiết bị, điện tử, hàng thủ công mỹ nghệ, đồ gỗ, và quảng bá các dự án đầu tư, các tác vụ đầu tư trong tuyến hành lang kinh tế "Côn Minh - Lào Cai - Hà Nội - Hải Phòng - Quảng Ninh" và một số địa phương khác.

Đây là sự kiện xúc tiến thương mại và đầu tư quan trọng trong năm 2025 của UBND tỉnh Lào Cai - Việt Nam và tỉnh Vạn Nam - Trung Quốc, là cơ hội thuận lợi để các doanh nghiệp Việt Nam và nước ngoài gặp gỡ, trao đổi, hợp tác, phát triển và hội nhập kinh tế quốc tế.

Ủy ban nhân dân tỉnh Lào Cai trân trọng kính mời và nhiệt liệt chào đón các cơ quan, tổ chức kinh tế, doanh nghiệp trong và ngoài nước tham gia Hội chợ, góp phần thúc đẩy hoạt động xúc tiến thương mại và đầu tư giữa hai nước Việt Nam và Trung Quốc ngày càng phát triển.

KT. CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH



Nguyễn Thành Sinh

VICE CHAIRMAN OF LAO CAI PROVINCIAL
PEOPLE'S COMMITTEE

Nguyễn Thành Sinh

MỤC TIÊU

- Hỗ trợ các doanh nghiệp trong nước tăng cường giới thiệu, quảng bá sản phẩm. Đẩy mạnh giao lưu, hợp tác, trao đổi học tập kinh nghiệm và tìm kiếm, mở rộng thị trường tiêu thụ sản phẩm tới nhà phân phối, doanh nghiệp xuất khẩu trong cả nước.

- Thông qua các hoạt động xúc tiến đầu tư, thương mại và quảng bá du lịch trong khuôn khổ hội chợ sẽ cung cấp thông tin, giải pháp giúp các doanh nghiệp của Việt Nam tìm kiếm cơ hội hợp tác, đẩy mạnh tăng trưởng kim ngạch XNK qua cửa khẩu Quốc tế Lào Cai, thúc đẩy tăng cường hợp tác, phát triển kinh tế, thương mại - dịch vụ - du lịch cho Lào Cai và các tỉnh vùng Tây Bắc và các tỉnh trong tuyến hành lang kinh tế "Côn Minh - Lào Cai - Hà Nội - Hải Phòng - Quảng Ninh". Tạo điều kiện cho các doanh nghiệp Lào Cai nói riêng và cả nước nói chung tìm hiểu, xâm nhập thị trường Vạn Nam và tạo đà phát triển mở rộng ra các tỉnh phía Tây Nam Trung Quốc và một số nước, vùng lãnh thổ khác trên thế giới.

- Thúc đẩy hợp tác kinh tế thương mại và du lịch giữa tỉnh Lào Cai nói riêng và Việt Nam nói chung với tỉnh Vạn Nam và vùng Tây Nam - Trung Quốc, góp phần nâng cao giá trị xuất nhập khẩu hàng hóa qua cửa khẩu Quốc tế Lào Cai, từng bước xây dựng Lào Cai trở thành cửa ngõ quan trọng, trung tâm kết nối giao thương kinh tế giữa Việt Nam và các nước ASEAN với vùng Tây Nam - Trung Quốc

OBJECTIVES

- To support Vietnamese enterprises in enhancing the promotion and branding of their products; foster exchanges, cooperation, and experience sharing; and enable businesses to identify and expand distribution channels to domestic and international partners and exporters.

- Through investment promotion, trade facilitation, and tourism advertising activities within the framework of the Fair, the event aims to provide information and solutions that enable Vietnamese enterprises to explore cooperation opportunities, increase import-export turnover via Lao Cai International Border Gate, and promote economic development in trade, services, and tourism for Lao Cai Province, the Northwestern region of Vietnam, and other provinces along the Kunming - Lao Cai - Hanoi - Haiphong - Quang Ninh Economic Corridor.

- To create favorable conditions for enterprises in Lao Cai in particular, and across Vietnam in general, to explore and penetrate the Yunnan market, thereby laying the foundation for further expansion into Southwest China and other countries and territories around the world.

- To strengthen economic, trade, and tourism cooperation between Lao Cai Province and Yunnan Province, as well as between Vietnam and Southwest China. The initiative also seeks to enhance the value of imports and exports through Lao Cai International Border Gate, gradually transforming Lao Cai into a vital gateway and economic connectivity hub linking Vietnam and ASEAN countries with Southwest China.

Các thông tin Hội chợ



FAIR INFORMATION



ĐỐI TƯỢNG THAM GIA

Các cơ quan, tổ chức kinh tế, hiệp hội ngành hàng đơn vị xúc tiến thương mại và các doanh nghiệp, hợp tác xã trong và ngoài nước

MẶT HÀNG TRƯNG BÀY

- Nông sản, lâm sản, thủy sản, lương thực, thực phẩm chế biến có tiềm năng xuất khẩu.
- Ô tô, máy móc thiết bị, nguyên nhiên vật liệu, phân bón, hóa chất, vật liệu xây dựng.
- Hàng điện tử, điện lạnh, đồ điện gia dụng, dụng cụ gia đình.
- Hàng tiêu dùng, giày dép, may mặc.
- Đồ gỗ gia dụng, đồ thủ công mỹ nghệ.
- Triển lãm, truyền truyền quảng bá xúc tiến đầu tư, thương mại và du lịch.

CHƯƠNG TRÌNH HỘI CHỢ

Ngày 19/11/2025

Hội nghị giới thiệu cơ chế, chính sách, các dự án thu hút đầu tư
Thời gian: Từ 14 giờ 00'

Địa điểm: Khách sạn Mường Thanh, phường Lào Cai, tỉnh Lào Cai
Hội báo thông tin về Hội chợ

Thời gian: Từ 15 giờ 00'

Địa điểm: Khách sạn Mường Thanh, phường Lào Cai, tỉnh Lào Cai
Khởi mạc Hội chợ

Thời gian: Từ 19 giờ 30'

Địa điểm: Trung tâm Hội chợ triển lãm Kim Thành

Ngày 20/11/2025

Hội đàm Hợp tác Kinh tế Thương mại hai tỉnh Lào Cai (Việt Nam) - Vạn Nam (Trung Quốc)

Thời gian: Từ 07 giờ 30' đến 09 giờ 00'

Địa điểm: Khách sạn Mường Thanh, phường Lào Cai, tỉnh Lào Cai

Ngày 19-24/11/2025

Thời gian: Từ 09 giờ 00' - 11 giờ 30'

Chương trình Megatrade giới thiệu, quảng bá và bán sản phẩm trực tiếp tại Hội chợ. Trao các hàng hóa

Địa điểm: Trung tâm Hội chợ triển lãm Kim Thành

Ngày 24/11/2025

15 giờ 00': Tổng kết, bế mạc Hội chợ

Địa điểm: Hội trường Khách sạn Mường Thanh, tỉnh Lào Cai

Eligible Participants

economic organizations, industry associations, trade promotion agencies, domestic and international enterprises, and cooperatives.

Product Categories to Display

- Agricultural, forestry, and aquatic products; foodstuffs and processed goods with export potential
- Automobiles, machinery, raw materials, fertilizers, chemicals, and construction materials
- Electronics, refrigeration equipment, household appliances
- Consumer goods, footwear, garments
- Wooden household furniture and handicrafts
- Exhibits and displays promoting investment, trade, and tourism

FAIR PROGRAM SCHEDULE

November 19, 2025

Investment Policy and Project Promotion Conference
•Time: From 14:00

•Venue: Muong Thanh Hotel, Lao Cai Ward, Lao Cai City
Fair Press Conference

•Time: From 15:00

•Venue: Muong Thanh Hotel, Lao Cai Ward, Lao Cai City
Opening Ceremony

•Time: From 19:30

•Venue: Kim Thanh Exhibition and Convention Center

November 20, 2025

Economic and Trade Cooperation Meeting between Lao Cai (Vietnam) and Yunnan (China)

•Time: 07:30 - 09:00

•Venue: Muong Thanh Hotel, Lao Cai Ward, Lao Cai City
Conference on Import-Export Policies & Vietnam-China Business Networking (Trade, Services, Logistics)

•Time: 09:00 - 11:30

•Venue: Muong Thanh Hotel, Lao Cai Ward, Lao Cai City

November 19-24, 2025

MegaLive Product Showcase and Live Sales Program
•Time: Daily from 09:00 to 11:30

•Format: Organized in scheduled time slots

•Venue: Kim Thanh Exhibition and Convention Center

November 24, 2025

Closing and Summary Ceremony
•Time: 15:00

•Venue: Conference Hall, Muong Thanh Hotel, Lao Cai Province